



UNITED NATIONS
NATIONS UNIES

International Criminal Tribunal for Rwanda
Tribunal pénal international pour le Rwanda

ICTR-98-44-T
24-10-2005
(24496 - 24495)
24496
24497
24498
24499
24500

OR: ENG

TRIAL CHAMBER III

Before Judges: Dennis C. M. Byron, Presiding
Emile Francis Short
Gberdao Gustave Kam

Registrar: Adama Dieng

Date: 24 October 2005

THE PROSECUTOR

v.

Édouard KAREMERA
Mathieu NGIRUMPATSE
Joseph NZIRORERA

Case No. ICTR-98-44-T

2005 OCT 24 5 11 PM
M 3

ORDER FOR SUBMISSION

Rules 54 and 33 of the Rules of Procedure and Evidence

Office of the Prosecutor:
Don Webster
Gregory Lombardi
Iain Morley
Gilles Lahaie
Sunkarie Ballah-Conteh
Takeh Sendze

Defence Counsel for Édouard Karemera
Dior Diagne Mbaye and Félix Sow

Defence Counsel for Mathieu Ngirumpatse
Chantal Hounkpatin and Frédéric Weyl

Defence Counsel for Joseph Nzirorera
Peter Robinson

88/2

24495

THE INTERNATIONAL CRIMINAL TRIBUNAL FOR RWANDA (the “Tribunal”),
SITTING as Trial Chamber III, composed of Judges Dennis C. M. Byron, Presiding,
Emile Francis Short and Gberdao Gustave Kam (the “Chamber”);

BEING SEIZED of Prosecution Witness Mbonkunkiza’s complaint to the Chamber that his
passport is being unlawfully withheld by the Witness and Victims Support Section
(“WVSS”);

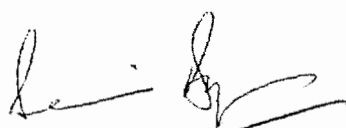
CONSIDERING that Witness Mbonkunkiza’s complaint may affect his testimony;

CONSIDERING that the assistance of the Registrar on this matter is therefore necessary;

HEREBY ORDERS the Registrar pursuant to Rules 54 and Rules 33 of the Rules of
Procedure and Evidence (the “Rules”) to file, confidentially and with the Chamber only,
written submissions within twenty-four hours on:

- 1) Whether or not Witness Mbonkunkiza’s passport is being held by WVSS; and
- 2) If the passport is being held, the legal basis for its withholding.

Arusha, 24 October 2005, done in English.



Dennis C. M. Byron
Presiding



Emile Francis Short
Judge



Gberdao Gustave Kam
Judge

